

ABONNEMENT

Par année.....\$5.00
Pour six mois..... 2.50
Pour quatre m..... 1.00

Edition Hebdomadaire
Pour l'année.....\$1.00
Payable d'avance.

LE CANADA

JOURNAL QUOTIDIEN

ANNONCES

Première insertion, par ligne \$0.10
Tous les jours..... 0.05
Trois fois par semaine..... 0.15
Une fois la semaine..... 0.05

Avis de Naissance, Mariage ou Décès..... 0.5
Pour les annonces à long terme conditions spéciales.

LOUIS LUSSIER, Rédacteur

"RELIGION ET PATRIE"

LA SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ, Propriétaire

LE CANADA

Ottawa et Hull, 22 Octobre 1885

LA CAUSE DE RIEL

Un câblegramme, reçu de Londres, Angleterre, annonce que la requête de Riel, demandant qu'il lui soit permis d'en appeler du jugement de la Cour du Banc de la Reine du Manitoba, lequel a maintenu la sentence du Tribunal Criminel de Regina, a été soumise au Conseil Privé hier.

La dépêche ajoute que M. Jenne, l'avocat anglais du chef métis, a argumenté très-longuement le point en litige, et que les juges ont pris la question en délibéré sans vouloir entendre la partie adverse.

De ce dernier détail, plusieurs concluent que leur décision, connue à Londres à l'heure qu'il est, est défavorable à Riel.

LE MONDE ET LA POLITIQUE

L'honorable Thomas White est arrivé à Regina, venant de Prince Albert.

L'exécution de Louis Riel a été de nouveau ajournée au 10 novembre.

La famille de l'honorable Thos. White doit venir résider à Ottawa à la fin d'octobre.

L'honorable juge Sicotte, de St Hyacinthe, est à présent rétabli de son indisposition.

Sir Alexander Campbell est entré en charge comme Maître-Général des Postes. M. Hopkirk continue d'être son secrétaire privé.

A une assemblée de la société de colonisation du lac Temiscamingue, tenue hier soir au collège d'Ottawa, il a été résolu de demander des soumissions pour la construction du chemin de fer du Long Saull et Temiscamingue. Un avis à cette fin paraît aujourd'hui dans une autre colonne de notre journal.

On lit dans le Journal de Trois Rivières :

"Les travaux sont commencés sur le chemin des Basses-Laurentides.

"Aujourd'hui 100 hommes sont à l'ouvrage. Il nous fait plaisir de constater que l'ingénieur et les chefs d'escouades sont canadiens-français."

M. Guérin, ingénieur du département des Travaux Publics, est à faire une étude spéciale des tributaires du lac St Jean, en vue de diminuer le niveau du lac, lequel monte, chaque printemps, de 20 à 30 pieds, inondant en grande partie les terres voisines et les rendant impropres à la culture.

M. Sheldford, ingénieur anglais, est actuellement à Winnipeg, dans le but de construire un chemin de fer à la Baie, d'Hudson. Il déclare l'entreprise réalisable, et annonce qu'un parti d'ingénieurs partira cette semaine pour aller explorer la route projetée et évaluer le coût de sa construction. Il dit que la plus grande difficulté qu'il rencontrera dans l'exécution de ce projet, va être de se procurer les fonds né-

cessaires dans la Grande-Bretagne; les capitalistes sont devenus craintifs à cause de certaines circonstances qui ont déjà accompagné des entreprises du même genre.

Le Lt.-Col. Scott, M. P., de Winnipeg, est actuellement à Ottawa, pour affaires du ressort du gouvernement. On se rappelle qu'il organisa un bataillon à Winnipeg au commencement de la révolte du Nord-Ouest, et ses nombreux amis de la capitale ont été heureux de lui serrer la main et de le complimenter.

Le gouvernement n'a pas l'intention de nommer un commissaire pour représenter le Canada à l'Exposition coloniale et indienne de Londres. Sir Charles Tupper suffira à la tâche, et sous son contrôle la section affectée aux produits canadiens ne saurait manquer d'être organisée d'une manière parfaite et de remporter de brillants succès.

Les dernières dépêches portent à 371 voix la majorité obtenue lundi par M. Everett, le candidat conservateur, dans le comté et la ville de St Jean, N. B. La totalité des votes enregistrés a été de 5,695, contre 5,561 lors des élections générales de 1882. M. Everett a reçu des télégrammes de toutes les parties de la Puissance, le félicitant du glorieux succès qu'il vient de remporter. Les libéraux sont complètement démoralisés.

La Patrie annonce dans les termes qui suivent l'élection de M. Everett à St Jean, N.-B.

"M. Everett, conservateur, a été élu hier à St Jean, N.-B., en remplacement de feu l'honorable Isaac Burpee."

Que l'on excuse du peu ! On comprend, en effet, que la gazette rouge de Montréal doive être profondément navrée du mauvais parti qui vient d'être fait à ses alliés, les grils, dans les provinces maritimes.

Nous avons déjà fait voir que les journaux grils d'Ontario n'aimeraient rien mieux que voir pendre Riel. Voici, à ce sujet, ce que nous lisons dans le London Advertiser, organe de l'honorable D. Mills, l'un des bras-droits de M. Blake :

Une dépêche de Winnipeg annonce que Lévesque, le meurtrier de la Rivière Blanche, détenu au pénitencier de Manitoba, a été gracié par le ministre de la justice. Quoiqu'il en soit, la clémence de l'exécutif s'est étendue depuis quelque temps, à un grand nombre de criminels. Il n'est donc pas étonnant que Riel croie fermement que son vieil ami Macdonald ne l'abandonnera pas à la dernière heure.

Le Free Press ne sait pas du tout, quelle corde battre pour expliquer la défaite de son parti à St Jean, N. B. Il commence par alléguer que M. McLeod était bien loin de jouir du prestige et de la popularité de feu l'honorable M. Burpee, puis il s'écrie qu'une corruption effrénée a été mise en œuvre en faveur du candidat conservateur.

Cette ritournelle est fort ancienne, et on pouvait s'attendre vraiment, de la part du cygne de la rue Elgin, à un chant plus nouveau et moins démodé.

Aussi, nous invitons le confrère à reprendre sa plume de Tolède, et

à chercher ailleurs la cause des deux échecs successifs que les siens viennent de subir dans les Provinces Maritimes.

Notre compatriote M. J. B. O. Latour vient de vendre, au prix de \$45,000, ses limites de bois du lac Temiscamingue et une scierie appartenant à M. O. Latour.

L'acheteur est M. E. B. Eddy, de Hull, qui va commencer immédiatement l'exploitation de cette propriété, dont il doit être mis en possession ces jours-ci par l'agent de M. Latour, M. Antoine Charest.

M. Eddy a donné instruction à M. Alex. Macdonald, l'un de ses agents, d'engager des bûcherons pour établir deux chaletiers au lac Temiscamingue.

Connaissant l'esprit d'entreprise et la libéralité du grand industriel hulllois, nous n'avons pas le moindre doute qu'il fera beaucoup pour favoriser la Société de Colonisation du lac Temiscamingue, dans l'œuvre si éminemment patriotique qu'elle poursuit avec tant d'intelligence et d'efficacité.

On lit l'énormité suivante dans la Vallée d'Ottawa, à propos d'assurances :

"Très longtemps on a entretenu des préjugés contre les assurances sur la vie. On a été jusqu'à dire qu'en s'assurant cela portait malheur et abrégait l'existence. Tout au contraire il est un fait prouvé par les statistiques. S'est que les personnes assurées vivent plus longtemps que les autres."

Braves gens qui craignent la variole, le choléra, la diphtérie, toutes autres calamités inventées par le Ciel pour punir et épouvanter le monde, assurez-vous donc; puis allez en paix votre chemin. La statistique vous garantit une longue vie; ainsi le veut la Vallée d'Ottawa.

Nous ne sommes certes pas l'ennemi des compagnies d'assurances, mais leur prêter un caractère d'immunité contre la mort nous paraît un peu raide, même en fait de réclamation payée à tant la ligne.

LES FAITS DU JOUR

Le moulin de Hanington, à Shédiac, N.-B., a été détruit par les flammes hier. Les pertes sont évaluées à \$25,000.

On fait de grands préparatifs à Toronto pour recevoir le colonel Otter et la Compagnie C, à leur retour du Nord-Ouest.

Un incendie considérable a éclaté à Moscou hier. Sept personnes ont été tuées, quatre blessées et les pertes matérielles sont énormes.

Il est tombé plus d'un pied de neige dans le nord de la Pensylvanie et du Michigan. Plusieurs trains de chemin de fer ont été bloqués.

Le procès criminel de M. Stead, éditeur du Pall Mall Gazette, et de ses complices dans l'enlèvement de la jeune Armstrong, va commencer demain à Londres, Angleterre.

La Grèce a répondu aux remontrances des Puissances, qui lui reprochent ses armements et son attitude belliqueuse que ces préparatifs ont été faits, parce que l'union de la Bulgarie et de la Roumélie expose la nationalité hellénique à une annulation de son influence, et

qu'en présence de cette atteinte portée à ses intérêts vitaux il est impossible à la Grèce de rester indifférente.

Une terrible explosion de feu grisou a eu lieu, hier matin, dans le puits No 2 de la Delaware and Hudson Coal Company, à Plymouth. Une grande excitation règne partout; l'on croit que le nombre des victimes est considérable. Les rapports constatent déjà que 15 personnes ont été brûlées à mort.

ON DEMANDE
UNE MAITRESSE D'ECOLE pour enseigner le français et l'anglais dans la municipalité de Canton Aldfield. S'adresser à C. V. CASALI, S. C. Trésorier, Bureau de Poste Halvorsen, comté de Pontiac, P. Q.

Magasin DE Modes

L'assortiment de Chapeaux en feutre le plus considérable d'Ottawa est en vente à un bon marché qui défie toute compétition, chez

WOODCOCK.

Plumes d'Autruches, noires et de différentes couleurs, qualité supérieure, chez

WOODCOCK.

Assortiment superbe de soieries de goût à carreaux, chez

WOODCOCK.

Il me reste encore quelques Ciroulaires en étoffe cordée et doublées en fourrure, prix \$25.00, chez

E. Woodcock, 39, RUE SPARKS.

FA. RIQUE NATIONALE DE PLACAGE D'OTTAWA.

On y fait des placages en or, argent ou nickel au moyen de l'électricité, ou encore en argent, or et cuivre solides; on plaque aussi des garnitures d'atelage et de voitures d'été et d'hiver, des boutons de porte, des numéros de bancs, etc. On répare et on plaque à nouveau les vieux articles de manière à leur donner la valeur de neufs. Les ordres sont remplis avec promptitude.

Fabrique et Bureau, 79 rue Bank. E. BAZIRE et E. ALLAIRE, 19 Oct. 1885-3m Propriétaires.

THEATRE ROYAL

Locataire et Direct. J. H. GILMOUR Gérant, L. HOWARD

SEMAINE COMMENCANT LE 19 OCTOBRE 1885.

On jouera le grand Mélodrame

LE MONDE!

Entr'autres mise-en-scène à sensation, on représentera une Explosion à bord d'un bateau à vapeur, un sauvetage sur une épave.

Et d'autres péripéties terribles du sinistre. Tous les décors seront nouveaux et d'une réalité saisissante.

Prix ordinaires - - 20 et 15c

Sieges reserves - - 50 et 30c

SEANCES DE L'APRES-MIDI, LE

Jeu et Samedi, à 2 heures

ADMISSION: 15 et 25 cts.

James R. Bowes ARCHITECTE

Chambre 25, SCOTISH ONTARIO CHAMBERS RUE SPARKS.

Ottawa, 18 avril 1885

ARGYLE HOUSE

D. GARDNER & CIE.,

Salles d'Exposition d'articles de modes et de manteaux maintenant ouvertes pour la saison

Chapeaux et Toques garnis, Fleurs, Plumes, Ornaments etc., Manteaux, DOLMANS, Imperméables, Vestes, vendus tous à meilleur marché que partout ailleurs.

On peut se procurer des :

Marchandises Sèches à B.n Marché

ET DU DERNIER GOUT, chez D. GARDNER & Cie.

De Belles ETOFFES A ROBE,

A 10, 12 et 15 cts. la Verge

Des Etoffes de même nature, mais de meilleur qualité à 20 et 25 cents la verge, Flanelles Rouges tout laine, 12 1/2 cents la verge. Flanelles Grises, 25 et 30 cts la verge.

VENTES EXTRAORDINAIRES de DRAPS

Et d'imitations de Veau Marin faites à moins de moitié prix. Bas de laine pour femmes, 25 cents la paire seulement. Demi-bas pour hommes, 25 cents la paire. Couvertes Blanches tout laine, \$2.75, \$3.50 et \$4.00 la paire.

D. Gardner et Cie. se glorifient de donner plus que partout ailleurs en Canada en retour de l'argent qu'on leur paie. Nous importons directement d'Angleterre, de France et des Etats-Unis toutes nos Marchandises et nos clients en ont le bénéfice.

Tapisseries, tapis 35, 45 et 60c. la verge;

Tapis de Bruxelles, \$1 et \$1.20 la verge;

Tapis de laine de Hemp et Union, etc.

D. GARDNER & Cie.,

66 et 68, rue Sparks

PLUMES D'AUTRUCHES

Frisées, Nettoyées et Teintes

DANS LES

Dernières Couleurs et Goûts

DE LA SAISON

En Un Jour Après l'Ordre Donné

AUSSI

VIEUX CREPE REMIS A NEUF

Alex. A. Coutellier

TEINTURIER PARISIEN

NO. 15, RUE, ELGIN, OTTAWA

(Près de la rue Sparks.)

13 mars, '85 1 an.

AMELIORATIONS LOCALES

TROTTOIRS

Dans le Quartier st. Georges, en la Cité d'Ottawa

AVIS est par le présent donné que le Conseil de Ville d'Ottawa va passer, conformément aux provisions de l'Acte Municipal Consolidé, des règlements pour la construction de trottoirs des dimensions suivantes dans les diverses rues ci-après désignées :

De lot Numéro 31 à celui numéro 53, inclusivement, côté sud de la rue Rideau, un trottoir transversal de 3 pouces d'épaisseur.

De lot B au lot numéro 4, inclusivement, côté nord de la rue Rideau, un trottoir transversal de 3 pouces d'épaisseur.

Les dits règlements pourvoient aussi à répartir et prélever le coût de ses travaux sur la propriété réelle qui doit en bénéficier, à condition cependant que la majorité des propriétaires de tels biens-fonds représentant au moins la moitié de leur valeur totale, ne présentant des réserves contre telle répartition au Conseil de Ville d'Ottawa dans l'inter-valle d'un mois à compter de la dernière publication de cet avis, soit du 24ième jour d'octobre, A. D., 1885.

Ottawa, 10 octobre 1885.

W. P. LETT, Greffier de la Cité.

Chaussures pour Enfants

D'ECOLE.

J'ai maintenant en mains un immense assortiment de chaussures faites à la main. Les pratiques trouveront tout ce qu'elles peuvent désirer en fait de chaussures d'automne et d'hiver. Bonne qualité, dernier goût et à bon marché.

Par-dessus en feutre, ciarques doublées et non-doublées.

G. MURPHY, No. 536 côté ouest de la rue Sussex.

Mlle A. McDonald, MAGASIN DE MODES

De Première Classe. Marchandises de Modes Pour enfants et demoiselles une spécialité. 521 RUE SUSSEX, OTTAWA, Quatrième porte de la rue York. 2 octobre 1885

Nous attirons l'attention du public sur le remède miraculeux BENATINE contre les HEMORROIDES - HANNUM'S BENATINE, LE SEUL REMEDE. BURFAU PRINCIPAL, 101 RUE SPARKS OTTAWA

LE REPOS DES FATIGUES

Vous qui êtes fatigués, insouciants, sans espérances, qui souffrez, reprenez courage. Si vous supportez des douleurs indicibles et si vous redoutez même la mort, soyez sans inquiétude. Cette préparation presque miraculeuse connue aux États-Unis comme Kidney Wort a maintenant atteint le Canada et est souveraine pour la guérison de toutes les maladies des reins et de toutes les affections d'origine. Essayez la sans délai.

PETITE GAZETTE

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile. M. Duhamel remercie ses nombreux praticiens et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

Sirop des Enfants du Dr Goderre—Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

—Si vous souffrez des affections bilieuses, maux de tête ou indigestion, employez les Pâtes de Noix Longues de McGALE. Prix 25c. la boîte. En vente chez C. O. Dacier, F et H MacCarty Ottawa.

UN DEMANDE un agent resident dans chaque village, ville et cité du Canada, aussi quelques voyageurs de commerce pour vendre nos nouvelles machines à air à gaz, pour fabriquer l'air à gaz, 50 pour cent moins cher que le gaz de charbon, et tout aussi bon. Ni feu ni pouvoir ne sont requis. Faites dans toutes les dimensions depuis 15 à 1000 brûleurs, pour demeure privées, magasins, hôtels, fabriques, moulins, rues, mines, etc. Adresse: "The Canadian Air Gas Machine Manufacturing Co., 115 rue Saint-François Xavier, Montréal, P. Q." 9 oct. 1885

Chemin de Fer Canadien du Pacifique LIGNE COURTE ENTRE Ottawa, Quebec ET MONTREAL.

Table with 4 columns: Destination, Express Direct, Express Local, Express du soir. Rows include Ottawa, Arr. à Montréal, Arr. à Québec, Laisse Québec, Laisse Montréal, Arrive à Ottawa.

DE'LEGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal. Connections à Québec pour Halifax, St. Jean et tous les points sur le chemin de fer Intercolonial.

SECTION ST. LAURENT ET OTTAWA Laisse Ottawa (Gare Union) 7 00 a.m. 2 00 p.m. Arr. à Prescott 9 30 a.m. 4 05 p.m. Laisse Prescott 7 00 a.m. 2 05 p.m. Arr. à Ottawa 10 05 a.m. 4 10 p.m.

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884: L'Express du jour quitte Ottawa à 12.55 pm " Arr. à Toronto à 9.45 pm " du soir quitte Ottawa à 11.40 pm " Arr. à Toronto à 8.30 am " du jour quitte Toronto à 8.25 am " Arr. à Ottawa à 5.25 pm " du soir quitte Toronto à 8.00 pm " Arr. à Ottawa à 4.38 am

Chars palis élégants sur les trains du jour. Chars dorés somptueux sur les trains du soir. Connections à Smith's Falls pour Brockville et le chemin de fer du Grand-Tronc; aussi pour le chemin de fer Utica-Adirondack et ses nombreuses connections pour le sud et l'est.

Pour les billets, le prix du passage, les sièges dans le char-salon, la table de départ des trains pour le haut de l'Ottawa et toutes les autres stations locales et autres informations concernant les passagers s'adresser au bureau des billets.

42 RUE SPARKS D. MCNICOLL Agent général des passagers. J. E. PARKER, Agent de Billet. W. WHITE, Surintendant-général. V. C. VANHORNE, Vice-Président.

DIAMOND DYES

Partout on réclame à grands cris le Dyanmond Dyes, ce merveilleux remède qui fascine et subjugue le monde, éblouissant tous les yeux.

AVIS

Toutes personnes désirant transférer leurs polices d'assurance de l'Association de Prévoyance Mutuelle du Canada à l'Association du Fonds de Revenu Mutuelle sur la vie, de New-York, le peuvent faire en faisant application à M. F. D. Z. Naubert, agent, No 28 rue Rideau, ou on leur fournira tous les renseignements voulus. Tels transferts s'accomplissent sans frais extras.

Aux Contracteurs et Autres.

A l'établissement du soussigné, vous trouverez des charbons, portes, persiennes, lattes, bois à finir pour maison, etc. Peintures, huiles, vitres, mastic, etc., à des prix très modérés.

WOODLAND No. 38, RUE BESSERER (Près du bassin du Canal.)

L'OCTROI DES TERRES

ACCORDÉ AU CHEMIN DE FER DU Pacifique Canadien CONSISTE EN Superbes Prairies à Blé et Terres à Paturages au Manitoba et dans les Territoires du Nord-Ouest.

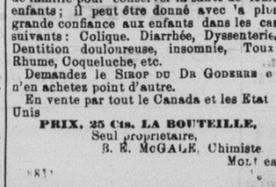
Terres à bas prix, à proximité du chemin de fer, particulièrement propres à la culture des PRODUITS MELANGES DE LA FERME. Elevage des bestiaux, produits laitiers, etc. On peut acheter une terre

Avec ou sans conditions de culture, selon le désir du colon. Les prix varient de \$2.50 l'acre en montant, avec des conditions exigeant la culture et sans conditions de culture ou d'établissement, à prix faciles, basés sur une inspection minutieuse des examinateurs de la Compagnie. Si la vente est faite avec condition de culture, UN RABAIS de la moitié du prix d'achat est alloué sur la portion du terrain cultivé.

Termes de Paiement: Les paiements peuvent être faits en plein au temps de l'achat, ou en six paiements annuels, avec intérêt. Des Débitures de Terres peuvent être obtenues à la Banque de Montréal ou à aucune de ses succursales, lesquelles seront acceptées à 10 pour cent de prime sur leur pleine valeur, avec intérêt accru, en paiement des terres. On peut se procurer des Pamphlets, Mappes, Guides, etc., en s'adressant au soussigné ou à John H. McTavish, Commissaire des Terres, à Winnipeg, à qui toutes communications relatives aux prix, conditions de vente, descriptions des terres, etc., devront être adressées. Par ordre du bureau CHARLES DRINKWATER, 13 mars 1885—la Secrétaire.

Sirop des Enfants du Dr Goderre

Ce sirop est préparé avec l'approbation des professeurs de l'École de Médecine et de Chirurgie de Montréal, Faculté de Médecine de l'Université du Collège Victoria. Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysenterie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux Rhume, Coqueluche, etc. Demandez le Sirop de Da Goderre et n'en achetez point d'autre. En vente par tout le Canada et les États Unis. PRIX, 25 Cts. LA BOUTEILLE. Seul propriétaire B. E. McGALE, Chimiste, Montréal.



YORK ET DALHOUSIE, OTTAWA. Crêpes, gants, écharpes de dentel, etc., tous sur avis.

Macdougall, Macdougall & Belcourt AVOCATS, PROCUREURS, Agents pour les affaires de la Cour Suprême, le Parlement, et des Départements du Canada, etc.

42 RUE SPARKS D. MCNICOLL Agent général des passagers. J. E. PARKER, Agent de Billet. W. WHITE, Surintendant-général. V. C. VANHORNE, Vice-Président.

PETITE VEROLE! Nouvelle Annonce

Ses marques peuvent être effacées.

Maison LEON & Cie., 1 Tottenham Court Road, LONDRES, 02 rue High, Stratford, Angleterre, Parfumeurs de S. M. la Reine. Ont inventé et patentié cette préparation, L'OBLITERATEUR!

qui efface les marques de la petite vérole pour toujours. Son application est simple et inoffensive, ne cause aucune douleur ni inconfort, et ne contient rien d'un caractère nuisible. Prix: \$2.50.

Cheveux Superflus.

Le remède épilatoire de LEON et Cie. enlève en quelques minutes les cheveux superflus sans la moindre douleur; les cheveux ne repoussent jamais. Ce remède est très-simple. Instructions complètes. Remède envoyé par maille. Prix: \$1.00.

GEO. W. SHAW, agent général

219 rue Tremont, Boston, Mass. 21 sept. 1885—la.

Aux Inventeurs

J. Coursolle & Cie., Solliciteurs de Brevets d'Invention Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bois Agences et Correspondants aux États-Unis, en Angleterre et en France.

J. COURSOLLE & Cie., CHAMBRE VICTORIA, 71 rue Bolton, OTTAWA, Ont.

Hotel du Canada

Mr. ALEXIS RENAUD, ci-devant associé de M. E. E. Lauzon, informe le public en général qu'il vient de prendre son ancien poste, au Nos. 56, 58 et 60 rue Murray. Le public voyageur trouvera toujours à cet hôtel une pension de première classe. M. Renaud étant continuellement en rapport avec les marchands de bois et les contracteurs de chemin de fer, les hommes de chantiers trouveront tous jours chez lui à s'engager au prix le plus élevé. A. RENAUD, propriétaire, No 56, 58 et 60 Rue Murray, 164-c

SPRUCINE

Une des meilleures préparations offertes jusqu'à présent au public, pour le soulagement immédiat et la guérison de la Toux, du Rhume, de la Bronchite, de l'Étourdissement, de toutes les affections de la gorge et de toutes les maladies de la poitrine. À vendre par tout à 25 et 50c la bouteille. B. E. McGALE, Chimiste, Montréal.

L. A. Oliver AVOCAT.

Bureau—Enclosure des rues Rideau et Sussex, Block d'Église, Ottawa, Ont. ARGENT A PRETER Ottawa, 3 janvier 1883

J. L. N. GUINDON, L. L. B. AVOCAT

124 RUE PRINCIPALE, Hull — 45 RUE MURRAY, Ottawa Ottawa, 20 nov. 1884

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL

La route directe pour se rendre de l'Ouest à tous les points du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de l'île du Prince Édouard, du Cap-Breton et de Terre-Neuve. Toutes les places de bains, les stations de pêche et les lieux d'amusements les plus populaires du Canada se trouvent échelonnés sur cette route.

Des chars palis laissent Montréal les lundis, mercredis et vendredis pour Halifax, et le mardi, jeudi et samedi pour Québec, N. B., sans interruption. Les trains de l'Intercolonial connectent d'une manière constante à la Pointe Lévis avec le chemin de fer du Grand Tronc et les vapeurs de la compagnie de Navigation du Richelieu, en destination de Montréal, et à Lévis avec le chemin de fer du Nord.

D'élégants chars palis grésés de buffets et des chars-tabagies circulent sur toute la ligne. Il existe des restaurants de première classe à des distances raisonnables. Importateurs et Exportateurs Trouveront avantageux de se servir de cette route, vu qu'elle est la plus rapide et que ses taux de transport sont aussi bas que ceux de toute autre ligne.

Le trafic croît et est expédié par des convois rapides spéciaux, et l'expérience a prouvé que la route de l'Intercolonial est la plus rapide pour le fret d'Europe, venant ou en destination des divers points du Canada et des États de l'Ouest.

On peut obtenir des billets et aussi tous les renseignements désirables sur la route, les taux de passage ou de fret en s'adressant à E. KING, Agent de billets, No. 15, rue Elgin, Ottawa. ROBERT B. MOODIE, Agent pour les passagers et le fret de l'Ouest, 93 bloc Rossin, rue York, Toronto. D. POTTINGER, Surintendant général. Bureau du chemin de fer, Moncton, N. B., 26 Mai 1885

Nouvelle Annonce

Le soussigné remercie ses nombreux praticiens, pour l'encouragement libéral qu'ils n'ont cessé de lui accorder depuis qu'il est dans le commerce. Aujourd'hui il a le plaisir de les informer qu'il vient de recevoir

10,000 pièces de Tapisserie Chinoise

Nouvellement importée, avec aussi un lot de patrons fleuris pour chassis. Papier vert de 36 x 42 pouces. Papier doré et argenté. Livres de Messe Anglais et Français, et une foule d'autres articles religieux, pour école, trop longs à énumérer ici.

Venant également d'être reçu un assortiment complet de CHAPEAUX du PRINTEMPS et de L'ÉTÉ, à très bas prix. Verrières, Bijouteries, etc., de première choix; Vaisselle anglaise, à très bon marché.

On continue comme ci-devant à repasser teindre et repasser toutes sortes de fourrures, à des prix modérés.

EDOUARD THEREAU, 290 Rue DALHOUSIE.

AMERS CANADIENS TRESOR DES DYSPÉPTIQUES

Cette préparation guérit, outre la Dyspepsie, des Tuberculoses ou poitrinaires, les indigestions, les Névralgies, les Débilités générales, les maladies du Foie et des Reins, les hypochondries et les Rhumatismes.

Préparé par le Dr N. LACERTE, Lévis, P. Q.

Prix: 30 cts la bouteille. En vente chez les pharmaciens et en dépôt chez ELZEAR ALARIE, 71 rue Bolton, Ottawa, 26 juillet 1884

Pilules de Noix Longues Composées

Pour la guérison de toutes les affections bilieuses, le torpement du foie, maux de tête, indigestion, etc. Ces pilules sont très recommandées comme étant un des plus sûrs et des plus efficaces remèdes contre les maladies plus haut mentionnées. Elles ne contiennent pas de mercure ni aucune de ses préparations. Tout en étant un puissant purgatif, pouvant être administré dans n'importe quel cas, elles ne contiennent aucune substance délétère qui pourraient rendre préjudiciables à la santé des enfants ou des personnes âgées. Les PILULES DE NOIX LONGUES COMPOSÉES, de McGALE, sont préparées avec soin, avec un extrait concentré, tiré de la noix longue et combiné avec d'autres principes végétaux, de manière à les placer au premier rang par toutes les pilules stomacales jusqu'à présent offertes au public.

B. E. McGALE, Chimiste, Montréal.

FUMEZ LES CIGARES CABLE ET EL PADRE

MANUFACTURÉS PAR S. DAVIS & FILS MONTREAL.

Bureau d'Agent d'Immeuble

MACDONALD NO 9 RUE ELGIN. ÉTABLI 1884.

A. B. MACDONALD, Encanteur de la Reine, RESIDENCE.....253 CHOLA

EXAMENS D'ADMISSION AU SERVICE CIVIL

CES EXAMENS commenceront aux endroits ordinaires mardi le 10e jour de novembre prochain, à 9 heures a. m. Des demandes de formules seront reçues par le soussigné jusqu'au 20e jour d'octobre, et elles devront être renvoyées dûment remplies, pas plus tard que le 31. Après cette date il sera inutile de faire telles demandes, vu que les listes auront été faites et expédiées aux différents endroits d'examen.

P. LESIER, J. m. et Sec. S. O.



Voitures! Voitures!

Voitures couvertes ou découvertes, Phaétons, Rockaways, Express, Chariots à pain, etc., etc.

Faits à ordre, avec soin et promptitude. Je répare aussi les voitures et ferre les chevaux, etc., etc. Les matériaux que j'emploie pour la confection de mes voitures sont de première qualité et mon ouvrage est garanti tant sous le rapport du travail de la main d'œuvre que sous celui de la solidité et du fini.

Je sollicite le patronage du public en général. ALFRED MATHIEU, No. 380 rue Clarence, Ottawa 24 juillet 1885.

CHAPEAUX DE SOIE

Chapeaux en Feutre, Chapeaux en Paille, Casquettes, Calottes, Et autres articles d'utilité pour hommes et enfants.

Ouvrages en corce très variés

J. COTE

128, Rue Rideau. DIPHThERINE

ANTI-DIPHThERIQUE

Spécifique contre la Diphthérie et autres maux de gorge. Rien n'est meilleur pour guérir la consommation ou à sa première période, la bronchite aiguë et chronique et les rhumes.

LA DIPHThERIE VAINCUE!

Aux ravages de cette maladie terrible et répulsive incurable, on a trouvé un remède qui n'a jamais failli. L'expérience de plus de dix années de succès constants, et des centaines de certificats adressés à l'inventeur par des personnes notables et dignes de foi attestent l'efficacité remarquable de ce remède.

DR. N. LACERTE, LEVIS, P. Q.

Prix: 50 cts. la bouteille. En vente chez les pharmaciens. EN DEPOT CHEZ ELZEAR ALARIE, 71 Rue Bolton, Ottawa, 29 juillet 1884

TOILES POUR Fenêtres

Ne s'enlève de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorées pour fenêtres qui ait jamais été importé en Canada.

JACOB EBRATT

MAGASIN PALAIS DE MEUBLES. 38 RUE RIDEAU. N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine. Après l'inventaire fait de notre stock nous avons décidé d'offrir nos marchandises à des réductions de prix spéciaux, pour ARGENT COMPTANT.

HARRIS, CAMPBELL & Co.

RUE O'CONNOR. 4 décembre 1884

Photographies

GRANDE REDUCTION POUR UN MOIS SEULEMENT Photographies grandeur

CABINET \$2.00 par Doz.

CHEZ Dorion & Delorme 140 Rue Sparks et 569 Rue Sussex, Coin de la rue Rideau. OTTAWA. 18 Oct. 84

Cures Etonnantes PLUS DE CALVATIE

CERTIFICATS SUR CERTIFICATS

La Valeria continue d'opérer des cures étonnantes. C'est incontestablement le meilleur remède connu pour empêcher la chute des cheveux ou les faire repousser.

Que l'on en juge par les certificats suivants: Montréal, 29 janvier 1884.

Monsieur C. D. Giroux, pharmacien, 601 rue Notre-Dame (ouest) Montréal.

Monsieur, Je perdais mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres tous les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps.

Sur votre recommandation j'essayai la VALERIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu'avant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous dire, par cette faible marque de reconnaissance, et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALERIA.

ABRÉGÉ LAROSE, No 624, rue Notre-Dame, Ouest, Montréal.

Saint-Thomas d'Alfred, Comté de Prescott. Je, soussigné, certifie que la pommade Valeria a fait pousser des cheveux sur ma tête chauve à l'âge de quarante-trois ans. Elle est très recommandable.

ARTHUR CHOLETTE, Cultivateur. Bouctouche, N. B., 4 janvier 1884

MM. Laviolette et Nelson, Pharmaciens, Montréal.

Auriez-vous la bonté de m'envoyer 6 ou 12 boîtes de la Valeria? J'en ai fait usage d'une boîte et le résultat a été tel que mes cheveux sont repoussés très épais. Plusieurs ici ayant été témoins que cette pommade m'a donné une nouvelle chevelure, désirent en faire l'expérience. Je vous donnerai volontiers un certificat en faveur de la Valeria.

Votre tout dévoué, G. A. GIROUARD, ex-député de Kent. Ottawa, 15 mars 1884

Je certifie que depuis deux ans mes cheveux tombaient beaucoup et après que j'eusse fait usage de la pommade VALERIA, trois fois, mes cheveux ont cessé de tomber.

L. BÉLANGER, Photographe, Saint-Thomas d'Alfred, 19 janvier 1883

Je certifie que la Valeria m'a été très utile en arrêtant la chute de mes cheveux, en faisant pousser sur la partie chauve des cheveux assez longs mais clairs. Je dois faire observer que je n'ai employé qu'une boîte de la Valeria. Je suis âgé de soixante-quatre ans.

F. X. BOUGIER, Milbury, E.-U., 23 déc. 1882.

Je, soussigné, certifie par la présente ce qui suit: L'an mil huit cent quatre-vingt-un, par suite d'occupations et d'études plus ou moins sérieuses, je me vis petit à petit devenir chauve; en quelques semaines, je perdais tous mes cheveux au sommet de la tête. Je fis alors part de mon malheur à mon cousin, qui m'expédia deux boîtes d'une pommade inventée par lui et appelée La Valeria.

En lisant la prescription, je le dis, je m'amusai un peu, car je l'avoue, je la trouvai un peu curieuse encore plus douloureuse. N'importe le désir de savoir ma chevelure me fit faire l'essai de la Valeria. Quelle ne fut pas ma surprise, après trois ou quatre semaines, d'voir comme une forêt de petits cheveux couvrit toute la surface chauve de ma tête. Je redoublai d'efforts et aussi de confiance et de ponctualité, et cinq mois après, j'avais, sinon tout, au moins en grande partie ma chevelure d'autrefois.

C'est donc avec reconnaissance de cause que je recommande à tous ceux qui comme moi, ont eu le malheur de perdre leurs cheveux, la plus utile et la meilleure de toutes les pommades, La Valeria.

L. P. CHAMPAGNE, Montréal, octobre 1883.

Je, soussigné, déclare avoir perdu complètement la chevelure il y a deux ans, j'ai essayé de tous les remèdes possibles mais sans succès. En voyant l'annonce de la Valeria dans la Minerve, j'eus la curiosité de m'en servir.

J'en achetai une boîte chez M. Lavolette et Ne son, pharmacien, rue Notre-Dame. C'est M. Lavolette lui-même qui me l'a vendue, et il pourra attester que j'étais alors—il a environ six mois—complètement chauve. Je me suis servi d'une seule boîte et elle m'a suffi pour me rendre ma chevelure d'autrefois, un peu plus claire cependant, les cheveux étant plus fins. Tous ceux qui me connaissent sont comme moi émerveillés du résultat.

Je suis gardien de la barrière de la Côte Saint-Antoine, et je serai heureux de donner la preuve de tous les faits que je viens d'attester à tous ceux qui voudront se renseigner. Je donne ce certificat de mon propre mouvement, en justice et en reconnaissance pour l'air de cette merveilleuse découverte.

PIERRE DAME, En vente chez tous les pharmaciens. En gros par M. HARVEY, boîte 114, P. O., Montréal.

Cures Etonnantes

PLUS DE CALVATIE

La Valeria continue d'opérer des cures étonnantes. C'est incontestablement le meilleur remède connu pour empêcher la chute des cheveux ou les faire repousser.

Que l'on en juge par les certificats suivants: Montréal, 29 janvier 1884.

Monsieur C. D. Giroux, pharmacien, 601 rue Notre-Dame (ouest) Montréal.

Monsieur, Je perdais mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les uns après les autres tous les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps.

Sur votre recommandation j'essayai la VALERIA; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu'avant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous dire, par cette faible marque de reconnaissance, et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALERIA.

ABRÉGÉ LAROSE, No 624, rue Notre-Dame, Ouest, Montréal.

Saint-Thomas d'Alfred, Comté de Prescott. Je, soussigné, certifie que la pommade Valeria a fait pousser des cheveux sur ma tête chauve à l'âge de quarante-trois ans. Elle est très recommandable.

ARTHUR CHOLETTE, Cultivateur. Bouctouche, N. B., 4 janvier 1884

MM. Laviolette et Nelson, Pharmaciens, Montréal.

Auriez-vous la bonté de m'envoyer 6 ou 12 boîtes de la Valeria? J'en ai fait usage d'une boîte et le résultat a été tel que mes cheveux sont repoussés très épais. Plusieurs ici ayant été témoins que cette pommade m'a donné une nouvelle chevelure, désirent en faire l'expérience. Je vous donnerai volontiers un certificat en faveur de la Valeria.

Votre tout dévoué, G. A. GIROUARD, ex-député de Kent. Ottawa, 15 mars 1884

Je certifie que depuis deux ans mes cheveux tombaient beaucoup et après que j'eusse fait usage de la pommade VALERIA, trois fois, mes cheveux ont cessé de tomber.

L. BÉLANGER, Photographe, Saint-Thomas d'Alfred, 19 janvier 1883

Je certifie que la Valeria m'a été très utile en arrêtant la chute de mes cheveux, en faisant pousser sur la partie chauve des cheveux assez longs mais clairs. Je dois faire observer que je n'ai employé qu'une boîte de la Valeria. Je suis âgé de soixante-quatre ans.

F. X. BOUGIER, Milbury, E.-U., 23 déc. 1882.

Je, soussigné, certifie par la présente ce qui suit: L'an mil huit cent quatre-vingt-un, par suite d'occupations et d'études plus ou moins sérieuses, je me vis petit à petit devenir chauve; en quelques semaines, je perdais tous mes cheveux au sommet de la tête. Je fis alors part de mon malheur à mon cousin, qui m'expédia deux boîtes d'une pommade inventée par lui et appelée La Valeria.

En lisant la prescription, je le dis, je m'amusai un peu, car je l'avoue, je la trouvai un peu curieuse encore plus douloureuse. N'importe le désir de savoir ma chevelure me fit faire l'essai de la Valeria. Quelle ne fut pas ma surprise, après trois ou quatre semaines, d'voir comme une forêt de petits cheveux couvrit toute la surface chauve de ma tête. Je redoublai d'efforts et aussi de confiance et de ponctualité, et cinq mois après, j'avais, sinon tout, au moins en grande partie ma chevelure d'autrefois.

C'est donc avec reconnaissance de cause que je recommande à tous ceux qui comme moi, ont eu le malheur de perdre leurs cheveux, la plus utile et la meilleure de toutes les pommades, La Valeria.

L. P. CHAMPAGNE, Montréal, octobre 1883.

Je, soussigné, déclare avoir perdu complètement la chevelure il y a deux ans, j'ai essayé de tous les remèdes possibles mais sans succès. En voyant l'annonce de la Valeria dans la Minerve, j'eus la curiosité de m'en servir.

J'en achetai une boîte chez M. Lavolette et Ne son, pharmacien, rue Notre-Dame. C'est M. Lavolette lui-même qui me l'a vendue, et il pourra attester que j'étais alors—il a environ six mois—complètement chauve. Je me suis servi d'une seule boîte et elle m'a suffi pour me rendre ma chevelure d'autrefois, un peu plus claire cependant, les cheveux étant plus fins. Tous ceux qui me connaissent sont comme moi émerveillés du résultat.

Je suis gardien de la barrière de la Côte Saint-Antoine, et je serai heureux de donner la preuve de tous les faits que je viens d'attester à tous ceux qui voudront se renseigner. Je donne ce certificat de mon propre mouvement, en justice et en reconnaissance pour l'air de cette merveilleuse découverte.

PIERRE DAME, En vente chez tous les pharmaciens. En gros par M. HARVEY, boîte 114, P. O., Montréal.

FEUILLETON

LES VICTIMES

(Suite)

Quand elle revint, les fleurs se fanaient dans les vases, les bougies presque consumées...

Jeanne, assise devant une petite table dans le cabinet de toilette de sa maîtresse...

Un coup de sonnette la rappela à son devoir officieuse. La citoyenne Fouquier-Tinville venait de rentrer dans sa chambre.

Debout devant une glace, elle enlevait ses boucles d'oreilles, et continuait à haute voix une conversation avec son mari qui venait d'entrer dans son cabinet.

—Ma chère, dit l'Accusateur public à sa femme, à cette heure même à la prison Lezare, une petite scène capable de faire mourir de peur tous les oiseaux que nous y gardons en cage.

—Et bien ! franchement, dit-elle d'une voix musicale comme une corde de harpe, je paierais cher pour voir ce spectacle après notre soirée... C'est impossible, n'est-ce pas ?

—N'en parlons plus... Demain j'irai à sa séance du tribunal... Décidément, Fouquier-Tinville accueillait la nouvelle que lui apprenait son mari.

—Eh bien ! franchement, dit-elle d'une voix musicale comme une corde de harpe, je paierais cher pour voir ce spectacle après notre soirée... C'est impossible, n'est-ce pas ?

Jeanne parut sur le seuil de la chambre ; elle prenait sa poitrine à deux mains et semblait prête à défaillir.

—J'étais vraiment charmante ce soir, dit la citoyenne Fouquier-Tinville à son officieuse ; décidément Rose-Thé ne vous avait pas trop vantée.

XVI.

LA JEUNE CAPTIVE

Tandis que s'achevait la brillante soirée de l'Accusateur public, une scène bien différente se passait à la prison Saint-Lazare.

Les captifs venaient de chercher dans le sommeil l'oubli des menaces suspendues sur leurs têtes, après avoir échangé les adieux, les poignées de main de chaque soir ; Mlle de Coigny avait reçu, d'André Chénier, une poésie nouvelle ; Emile dormait, roulé dans son paravent à six feuilles ; Roucher et François de Loizerolles rêvaient à leurs mutuels travaux.

diens, les hurlements des matins que l'on lâchait dans les cours s'étaient apaisés.

Chacun, lassé de sa journée, allait reposer à son tour, en dépit du cri que se lançaient les sentinelles. Le mouvement de Paris s'éteignait, les derniers reverbères faisaient trembloter leur petite lumière.

Tout à coup un grand vacarme retentit aux environs de la prison.

Au fracas des roues de plusieurs chariots, criant sur les pavés inégaux, se mêlaient des cris, des vociférations, puis des bruits mats et sourds, comme si un bâton ou une chaîne s'abattait sur une chair vivante.

Le pas régulier des soldats accompagnait le retentissement des sabots des chevaux et des claquemets des fouets des conducteurs.

Durant cette nuit du 13 février 1794 se préparait un drame sombre dont la prison Saint-Lazare allait devenir le théâtre.

Il ne suffisait point aux bourreaux d'arracher les pères des bras de leurs enfants, d'incarcérer les jeunes gens, d'insulter les femmes, de poursuivre tout ce qui portait un nom ou possédait une renommée, il fallait encore tenter d'avilir les malheureux en les confondant avec les derniers des misérables.

Bicêtre servait alors de lieu de détention aux assassins, aux voleurs, aux faussaires. On y entassait les grands coupables ayant échappé à une condamnation capitale. La folie mentale et la démence criminelle se partageaient les cabanons de ce lieu maudit, où achevait de mourir la créature descendue au niveau de la brute.

En enfermant dans la même prison les suspects et les assassins, on espérait faire descendre les prisonniers à l'abjection des seconds, par l'habitude de la vie commune, et ses énièmes frotements.

Quand s'éleva le tumulte occasionné par l'arrivée des trois chariots de Bicêtre, quand ces quatre-vingts hommes qui n'avaient plus d'humain que l'apparence, se ruèrent en poussant des cris féroces dans le réfectoire, où les gardiens les poussaient à coups de bâton, les captifs crurent qu'on venait les enlever en masse, pour leur faire subir une de ces exécutions sauvages, dont les Carmes et l'Abbaye avaient été le théâtre.

La plupart tombèrent à genoux, la prière monta du fond de toutes les âmes, cette prière de l'agonie qui demande la force nécessaire pour l'acceptation du calice.

Naudot s'avança courageusement au milieu des toupes et des assassins de Bicêtre ; mais si énergique que fut le concierge, si résolu que se montrèrent ses aides, ils ne purent rien obtenir dans les captifs de Saint-Lazare que des victimes dont impunément ils pouvaient devenir les bourreaux.

Les menaces, les coups de bâton, demeurèrent sans résultat, et si les bandits parurent se calmer en entendant parler de les mettre aux fers, cette tranquillité apparente ne dura que le temps dont ils avaient besoin pour se concerter entre eux.

Naudot, à demi rassuré, venait à peine de sortir que les assassins et les fous de Bicêtre s'empressent d'exécuter leur plan. Ils amassent les bancs et les tables meublant la salle, ils en forment un bûcher, puis y mettent le feu. Ils s'élançant par les fenêtres et les portes brisées, gagnent les couloirs, les traversent en brandissant des tisons enflammés, enfin, les plus hardis escaladent la muraille et s'évadent.

(A suivre)

"J'ai souffert"

De toutes les maladies imaginables pendant les trois dernières années. Notre Pharmacien T. J. Anderson m'a recommandé les "Amers de Houbion".

Je vous adresse ces quelques lignes comme Gage de reconnaissance pour vos Amers de Houbion.

Houbion, j'ai souffert de rhumatisme inflammatoire. Pendant près de sept années et aucune médecine n'a semblé me faire du bien !

Jusqu'au moment où j'ai pris deux bouteilles de vos Amers de Houbion, et à ma grande surprise je suis assis bien aujourd'hui que je ne l'ai jamais été. J'espère que vous aurez beaucoup de succès. Avec ce puissant et efficace remède : Quiconque !

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments sur mes progrès apparents de ma santé et ils sont dus aux Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, et la débilité des nerfs, j'arrive du sud en quête de santé et je trouve que vos Amers m'ont fait plus de bien.

Que toute autre chose : Il y a un mois j'étais extrêmement Maigre !!!

Et presque incapable de marcher. Maintenant je gagne des forces, et de l'embonpoint.

Si se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments sur mes progrès apparents de ma santé et ils sont dus aux Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette à l'anche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans valeur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

Amers de Houbion ! J. Wickliffe Jackson, Wilmington, Del.

E. G. LAVERDURE

MAGASIN GÉNÉRAL DE

FERRONNERIE

Vous trouverez chez moi tout ce qu'il faut dans cette ligne

Outils, Clous, Câble, Chaîne, Etc.

Peintures, Huiles, Vernis, Vitres, Mastix Etc.

Comme par le passé un assortiment complet de

QUINCAILLERIE.

69 & 71 Rue WILLIAM

J. B. ARIAL,

PEINTRE,

DÉCORATEUR,

TAPISSIER

ET VITRIER,

MARCHAND DE

PEINTURE

ET DE VITRES,

526 RUE SUSSEX

OTTAWA

M. ARIAL se charge de toute commande dans sa ligne d'affaires ; il surveille lui-même toutes les opérations de sa boutique, et ses prix sont raisonnables.

Les propriétaires trouveront un grand avantage en le favorisant de leurs commandes

17 mars 1883

FERRONNERIES

Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez

McDOUGALL & CUZNER

Le magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la

GROSSE TARRIÈRE,

Rue Sussex, et coin de la rue Duke,

CHAUDIÈRES, OTTAWA.

ET À MONTREAL, P. Q.

McDOUGALL & CUZNER

31 Octobre 1883.

TAPIS, TAPIS etc.

MAISON DE TAPIS

D'OTTAWA.

Avant le plus grand assortiment, les meilleurs tapis, et les plus bas prix en fait de

Tapis, Prelarts, Rideaux,

Corniches, Pâles, Garnitures

et Meubles de toute sorte,

à la

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA

148 Rue SPARKS.

SHOOLBRED et Cie.

Ottawa, 17 Dec. 1883.

Poudres de Condition d'Alexander

BOULES POUR LES ROGNONS

ET AUTRES

MEDICINES CÉLÈBRES

POUR LES

Chevaux

AGENTS À OTTAWA : C. STRATTON.

Coin des rues Dalhousie et Saint-Patrick

AVIS.—Les médecines ci-dessus, célèbres dans tout le Canada pour leur efficacité, se trouvent chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.

T. ALEXANDER.

N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez LAPORTE, rue Rideau ; GOODALL & FILS, rue Wellington ; et D'AGLISH & FRÈRE, rue Queen, ouest

VALIN & ADAM,

Avocats et Notaire Publics.

ARGENT A PRÊTER.

BUREAU : 25 rue Sparks, 4-Vis l'Hotel Russell.

J. A. VALIN, A. A. ADAM.

M. Adam, membre du barreau de Québec, s'occupera aussi des affaires relevant sur son attention dans cette province.

28 février 1885

Dr ALFRED SAVARD

BUREAU :

NO. 376, RUE CUMBERLAND.

Ancienne résidence du Dr Provost.

Ottawa, le 10 mai

ÉPILEPSIE

HYSTÉRIE

CONVULSIONS

MALADIES NERVEUSES

Guérison souvent!

Soulagement toujours!

PAR L'EMPLOI DE LA

SOLUTION ANTI-NERVEUSE

de

Laroyenne

VENTE EN GROS

PARIS, 7, Boulevard Denain, 7, PARIS

PHARMACIE DUREL

Dépot à Québec, chez le Dr Ed. MORIN & Co., et dans toutes Pharmacies du Canada.

Chez tous les Parfumeurs et Coiffeurs de France et de l'Étranger

La

VELOUTINE

Soufre et Bisulfite

PRÉPARÉ AU BISMUTH

Par CH. FAY, Parfumeur

9, Rue de la Paix, 9 - PARIS

APÉRITIFS, STOMACHIQUES, PURGATIFS & DÉPURATIFS

ils guérissent et préviennent les maladies qui se rattachent à l'ENGORGEMENT des INTÉSTINS, telles que : Manque d'appétit, Migraine, Constipation, Amas de Bile, Congestions du Foie, du Papan et du Cerveau, etc.

TRÈS IMPRÉS ET CONTRAITS

Exiger l'étiquette ci-jointe en 4 couleurs, avec le mot VÉRITABLES

1^{re} 50 la 112 boîte (50 grains) — 3^{re} la boîte (105 grains) Nettes dans chaque boîte.

Québec : D'É. MORIN & Co., Montréal : LAVIOLLETTE & NELSON.

ET PRINCIPALES PHARMACIES DU CANADA.

L'ORGANISME de L'HOMME

Est l'œuvre la plus complexe du créateur et quand ce mécanisme si compliqué, et si artistiquement fait, est dérangé par la maladie, on doit rechercher le moyen le plus efficace, et ce secours doit être demandé aux plus expérimentés, car le corps humain est quelque chose de trop précieux pour être négligé. Alors s'éleva la question "Quel médecin employer ?"

Le Dr OSCAR JOHANNESSEN, de l'Université de Berlin, Allemagne, a fait une étude de toute sa vie, du système nerveux et génésique.

SES REMÈDES GUÉRISSENT

Toute Débilité ou dérangement du système nerveux, y compris la Spermatroche, Gonorrhée, la Syphilis, la Stricture et l'Impotence, etc., etc.

PARGÈQUE vous avez été trompé et abusé par les CHARLATANS qui prétendent guérir cette classe de maladie, n'hésitez pas à essayer de la méthode du Dr JOHANNESSEN, avant que cette maladie devienne chronique et incurable.

mes. GRATIS

On enverra par la poste un traité précieux du système du Dr Johannesen parfaitement cacheté à toute personne souffrant de cette maladie, pourvu qu'elle s'adresse à son seul agent autorisé, aux États-Unis ou au Canada.

HENRY VOGLER, 49, South Street, New-York.

Divors symptômes compliqués sont traités par les prescriptions spéciales du docteur Johannesen d'après l'avis d'un médecin d'élite qualifié.

Toute correspondance confidentielle et toute réponse est envoyée gratis de poste payé.

84 Jan

J. B. ARIAL

Peintre Décorateur et Tapisserier

VIENT DE RECEVOIR

10,000

ROULEAUX DE TAPISSERIES

de tous les patrons et de tous les goûts, avec bordures appropriées.

La vente est faite à 15 POUR CENT meilleur marché que partout ailleurs.

—AUSSI—

TOILES POUR CHASSIS

DE

TOUTE COULEUR.

M. ARIAL surveille lui-même toutes les commandes qui lui sont faites, ainsi que le travail de ses employés.

MAGASIN DE GROS.

CHAMPAGNE ! VINS RECHERCHÉS CIGARES !

Un assortiment complet de liqueurs choisies et cigares, vient d'être reçu au numéro 450, rue Sussex, à l'entrepôt W. O. McKay.

Liqueurs françaises et italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Brissac, Ayala, Chateau-Tay, J. H. Mumm, Chartreuse, Kummel, Benedictine, Curacao, Morasko, Vertumoto, Torino, Eau-de-Vie, Gin, en fute et en caisse.

CIGARES de qualités variées, importés et Canadiens.

Ordres promptement exécutés, effets livrés à domicile.

NO. 450, RUE SUSSEX

W. O. McKay,

Propriétaire.

Ottawa, 5 Dec. 1884

G. J. Labelle,

Huissier de la Cour Suprême, B. C.

RUE BRITANNIA,

LETTRE DE PARIS

(Suite)

Combien de fois j'avais désiré visiter l'abbaye de Saint-Denis...

J'ai pu satisfaire ce pieux désir, ce qui est chose fort facile. Saint-Denis n'est qu'à sept kilomètres de Paris...

En moins de 20 minutes je touchais à Saint-Denis, ville de 49,000 habitants et qui n'a guère d'autre intérêt que sa fameuse église.

La gare, une diligence nous conduisit à l'abbaye moyennant deux sous; c'est dans les dix minutes. Après une course d'une dizaine de minutes, on nous dépose en face de l'abbaye...

Nous nous trouvons, en effet, en présence non-seulement de l'un des plus beaux, mais des plus vieux monuments de France. La basilique s'élève sur l'emplacement d'une chapelle, bâtie vers l'an 275...

L'intérieur est très-imposant. Il comprend trois nefs d'une grande élégance, aux sveltes piliers. Les vitraux sont modernes. C'est dans le chœur que se trouvent les mausolées élevés aux premiers rois de France...

Vous, jadis instruments du fanatisme, saints, saintes, bienheureux de toutes espèces, montrez-vous enfin patriotes; levez-vous en masse, marchez au secours de la patrie, partez pour la Monnaie; et puissions-nous, par votre secours, avoir dans cette vie le bonheur que vous nous promettiez pour une autre.

Nous apportons, citoyens législateurs, toutes les fournitures dorées qui existaient à Franciade; comme il se trouve des objets désignés par la commission des monuments comme précieux pour les arts, nous en avons remplis six chariots; vous indiquerez un dépôt provisoire, où la commission des monuments puisse en faire un triage.

On ne pouvait mieux faire escorter les bienheureux que par le maire de notre commune, qui, le premier de tous les prêtres du district, a sacrifié à la philosophie les erreurs sacerdotales, en se dépressant et en se mariant, et par les deux cavaliers Jacobins armés et équipés par notre société républicaine, que nous vous avions annoncés dans notre adresse du 30 vendémiaire, et que nous vous présentons en ce moment.

Je prie, au nom de tous les citoyens de la ville de Franciade, de ne reconnaître d'autre culte que la liberté et l'égalité.

C'est Louis XVIII qui fit retirer, en 1817, les cendres de ses aïeux des fosses communes, pour les replacer dans la crypte. Il fut lui-même le dernier roi de France inhumé à Saint-Denis.

Modes Parisiennes, dernier goût, grande variété de chapeaux d'été. Notre assortiment qui vient d'arriver et des plus complets.

Dame Thomas Byfield, 3 juin

vidé. L'empereur finit par là où il avait commencé, l'exil. En attendant qu'on l'en ramène, comme son oncle, il dort dans une petite chapelle, à côté de la modeste église de Chiselhurst, que je visitai dans l'automne de 1873.

La sacristie est décorée de dix grands tableaux, représentant des scènes de l'histoire de l'abbaye. Quant au trésor, il est loin de valoir celui de Notre-Dame.

Les pétitionnaires sont accueillis avec leur offrande par les plus vifs applaudissements.

Nos prêtres ne sont pas ce qu'un vain peuple pense. Notre crédulité fait toute leur science.

Un miracle, dit-on, fit voyager la tête que nous vous apportons, de Montmartre à Saint-Denis. Un autre miracle plus grand, plus authentique, le miracle de la révolution, le miracle de la régénération des opinions, vous ramène cette tête à Paris.

Madrid, 20—Hier, il y a eu dans toute l'Espagne, 54 nouveaux cas de choléra et 42 décès.

Rome, 20—Hier, il y a eu à Palerme 44 nouveaux cas de choléra et 21 décès.

Rome, 21—Quarante-trois nouveaux cas de choléra et 23 décès à Palerme hier.

La propriété Skead, l'une des plus belles et meilleures fermes du chemin de Montréal, vient d'être achetée par M. Robert Cummings, préfet de Gloucester.

CARNAVAL. — Le premier carnaval costume offert au public d'Ottawa aura lieu au Patinoir Royal mercredi soir, le 4 novembre prochain.

Les Dragons de la Princesse Louise se livreront à une série d'évolutions et de jeux militaires au carré Cartier, samedi, vers trois heures et demie p.m.

Les vrais amis sont toujours là. Sans oublier le passé, pensons à l'avenir et surtout ne perdons pas de vue les belles choses telles que jones de mariage, montres, parures et bijoux de tous genres et à bas prix.

200 lbs de bon beurre à Paris; à vendre chez N. A. Savard.

Le Théâtre Royal est le plus en plus populaire. Avant hier soir, il y avait salle comble, et au premier rang de l'auditoire on remarquait sir Frederick et Lady Middleton.

M. Howard, l'habile gérant de la troupe Gilmour, a spécialement droit à nos compliments pour la glorieuse manière avec laquelle il a mené toutes choses à bonne fin.

La Sprucine—La sprucine comme remède pour la toux n'a pas d'égal. Elle est entièrement différente d'aucune autre espèce de composée de gomme d'épinette.

En vente chez H. F. MacCarty et C. O. Dacier, Ottawa.

UN CONSEIL UTILE

Beaucoup de personnes éprouvent de la gêne et de la suffocation en montant les escaliers. Voici un procédé d'ascension qui diminue la fatigue et l'essoufflement.

Bas prix. Qualité garantie. J. G. BUTTERWORTH & Co

86 RUE SPARKS.

CONTRAT POUR FOURNITURE DE SACS DE MALLE

DES SOUMISSIONS cachetées, adressées au Maître Général des Postes, (pour le Bureau des Impressions, etc.) portant la suscription "Soumission pour Sacs de Malle" seront reçues à Ottawa, jusqu'à midi LUNDI, le 2 NOVEMBRE 1885.

Les Sacs qui seront fournis devront, tant qu'au matériel et à la confection, être semblables aux échantillons, et être dérivés de temps en temps au fur et à mesure qu'ils seront requis à Ottawa.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque de banque acceptable pour la somme de \$500 fait payable à l'ordre du Révérend Père Gendreau, président de la société de colonisation du lac Témiscamingue.

La société ne s'engage, néanmoins, à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Conservatoire de Musique, 333 RUE SUSSEX.

JULES HAEMERS, Elève du Conservatoire de Paris et Professeur de Piano au Collège d'Ottawa.

AVIS PUBLIC

LES Médecins dont les noms suivent, nommés vaccinateurs publics par le Conseil Municipal, seront tous les jours, (le dimanche excepté), à leur bureau respectif, de 2 à 4 heures de l'après-midi, pour remplir les devoirs de cet office.

La clause 8ème des derniers règlements mis en force par le Bureau de Santé Provincial, ayant rapport à la vaccination compulsive, est ci-dessous publiée pour le renseignement du public et sa direction.

200 lbs de bon beurre à Paris; à vendre chez N. A. Savard.

Le Théâtre Royal est le plus en plus populaire. Avant hier soir, il y avait salle comble, et au premier rang de l'auditoire on remarquait sir Frederick et Lady Middleton.

Je viens de m'assurer les services d'une couturière en robes et d'une modiste de première classe. Mademoiselle EGAN est trop avantageusement connue pour qu'il soit besoin de louer ici son habileté.

A Bon Marche

Je vends à moitié prix les lignes d'étoffes à robes que j'ai achetées du fond de banqueroute de la maison Grison & Cie.

A. BLAIS, NO. 332 RUE WELLINGTON.

LE CHARBON LACKAWANNA, DE PREMIER CHOIX

Est importé, chaque jour, tout frais tiré des mines.

Bas prix. Qualité garantie. J. G. BUTTERWORTH & Co

86 RUE SPARKS.

CONTRAT POUR FOURNITURE DE SACS DE MALLE

DES SOUMISSIONS cachetées, adressées au Maître Général des Postes, (pour le Bureau des Impressions, etc.) portant la suscription "Soumission pour Sacs de Malle" seront reçues à Ottawa, jusqu'à midi LUNDI, le 2 NOVEMBRE 1885.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque de banque acceptable pour la somme de \$500 fait payable à l'ordre du Révérend Père Gendreau, président de la société de colonisation du lac Témiscamingue.

ATELIERS TYPOGRAPHIQUES

"CANADA" ET DU "Courrier de Hull"

524 RUE SUSSEX OTTAWA

ET PLACE DU MARCHÉ, HULL

D'IMPRESSIONS

TÊTES DE COMPTES, Mémoires, Cartes d'affaires, Cartes de visite, Chèques, Billets, Traités, Enveloppes

BLANCS POUR AVOCATS

POUR NOTAIRES

POUR LES SELS-TRESORIERES

POUR HUISSIER

POUR LES SELS-TRESORIERES

PRIX TRES BAS

ABONNEMENTS: "LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00

LE COURRIER DE HULL hebdo, de \$1.0

La Société de Publicité PROPRIÉTAIRE

HEM C